

Foro Zonal Latinoamericano



Boletín **Latinas** publicación del FZLA



Unidos sin fronteras

AMÉRICA ARGENTINA BOLIVIA BRASIL
CHILE COLOMBIA COSTA RICA CUBA
DE COLOMBIA EL SALVADOR GUATEMALA
HONDURAS MÉXICO NICARAGUA PANAMÁ
PARAGUAY PERÚ GUAYAN FRANCESA VENEZUELA

Edición No. 5

Julio 2010

Índice

Nuestra Responsabilidad Cuéntanos tu Historia	2
Proyectos FZLA ciclo 2009-2011	3
Resumen CSM 2010 Experiencia de un DR en la CSM	4
Menos Crítica, mas participación. Reserva Zonal, Mi Gratitud habla	5
Convenciones Regionales Pa- namá y Región Quisquesya	6
Ier Convención de Honduras	7
Clana X Guatemala 2011	8
25 razones para una reunión PDCL del Caribe	9
19 Convención Uruguay	10
Funciona Claro que funciona	11
Testimonios de recuperación y servicio	12
Conoce los Grupos latinos	13
Misión y Visión	13
Editorial	13
Se Busca Boletín Perdido	



V EDICION BOLETIN LATINAS 1994-2010 Edición Especial "16 AÑOS"

Esta V Edición va dedicada a todas las regiones latinoamericanas con el deseo de que continúen creciendo y llevando el mensaje de Recuperación y Vida de Narcóticos Anónimos. A los compañeros de todos los grupos latinos, que a lo largo de estos años han realizado servicios, logrando llegar a altos niveles de crecimiento espiritual, con el solo objetivo de apoyar a las regiones latinas en desarrollo. A todos y cada uno de los miembros del Comité Ejecutivo, Grupos de Trabajos y Proyectos Específicos del FZLA. Gracias por sus servicios.....

"Sigamos viniendo y sirviendo a la manera de NA"

¡¡Nuestra Responsabilidad!!



Dibujo por Diego M. Costa Rica

La gratitud de la que hablamos en la Séptima Tradición es como el sentido colectivo de orientación del que habla la Segunda Tradición; es la gratitud del grupo de NA como grupo. Cuando los miembros de NA se reúnen para compartir su recuperación, generan entre sí un sentido de agradecimiento. Están agradecidos de que el grupo exista y quieren que continúe allí para ellos y para los futuros miembros.

La gratitud del grupo habla, en parte, a través del compromiso colectivo del grupo de mantenerse a sí mismo. La decisión del grupo de autofinanciarse completamente, negándose a recibir contribuciones

externas, refleja el sentido de responsabilidad del grupo hacia sí mismo. En recuperación desechamos la ilusión de que el resto del mundo se responsabilice de cuidarnos; más bien, nos sentimos orgullosos de cuidarnos nosotros mismos. Individualmente, demostramos nuestra recién descubierta madurez al aceptar el peso de nuestras propias cargas; colectivamente, demostramos nuestra madurez al aceptar responsabilidad de nuestro grupo, sin buscar ni aceptar contribuciones externas.

El peso de la responsabilidad, sin

embargo, puede parecer insoportable si no sopesamos lo sencillas que son las necesidades del grupo. El compromiso de llegar a ser independientes no es un compromiso de recaudar grandes sumas de dinero para



cumplir espectaculares programas. Más bien, el grupo determina que va a aunar los pocos recursos básicos que necesita para cumplir con su sencillo propósito primordial: llevar el mensaje al adicto que todavía sufre.

Funciona: cómo y por qué
Séptima Tradición

**¿Sabías
que?**

**¡Desde el
VII foro en
ciudad de
Panamá, el
FZLA es
auto
sostenible!**

Hoy me pregunté cuál podría ser la historia que cada uno de nosotros tiene para contar.

Los miembros de NA tenemos todos los días la oportunidad de vivir una experiencia y compartirla en reuniones, en las sesiones de apadrinamiento, entre adictos, y ahora aquí.

El Boletín Latinas ofrece este espacio para que puedas recrear tu historia

y compartirla con otros miembros que agradecerán poder contar con esta herramienta muy eficaz, llamada **“Testimonio”**. La mejor manera de conservar lo que tenemos es compartiéndolo con otros y aquí en **Boletín latinas** quizás se pueda encontrar a través de tu historia, respuesta a muchas preguntas que muchos de nosotros aún

no tiene. Nos ayudamos los unos a los otros a mantenernos limpios simplemente compartiendo. Escribe como sientas, nosotros nos encargamos de redactarlo. Solo queremos ser un lugar donde cualquier miembro pueda encontrar una luz de recuperación-. Por eso esperamos tu historia.

Cuéntanos tu Historia

Sussy V

¡¡Proyectos en Marcha del FZLA !!

CE-FZLA ciclo 2009—2011

Nuestro Sistema de Servicio en la Web del FZLA.

Continuamos en los preparativos de la pagina dedicada al proyecto del sistema de servicio en español, en la Web del Foro Zonal.

La pagina contendrá enlaces de todo el material distribuido para la discusión que se realice en la conferencia Mundial 2010 sobre las propuestas del sistema de servicio en español. Enlaces para materiales útiles para saber de los antecedentes del proyecto, actualizaciones, perfiles de sesión y todo el material que se encuentra en la Web Mundial, traducido al español.

Incluirá un tablero de discusión en español para este proyecto, con acceso a todos los miembros de NA que deseen participar en la discusión.

Comité de Traducciones:

Este comité esta en el proceso de traducción de la documentación existente en la pagina de este proyecto en ingles y el comité de internet, en los preparativos de la pagina para este proyecto en la Web del Foro. Este es un proyecto conjunto entre el CE, Comité de Traducciones, comité de Internet, SMNA, Delegados (as) y membresía latina de NA.

Las reflexiones diarias del Solo por Hoy en la Web del FZLA.

Nos encontramos en la digitalización de las reflexiones

diarias, una próxima reunión del Coordinador del Comité de Internet con el Web Máster de los servicios mundiales para la coordinación de los dos proyectos en la web del Foro e iniciar la publicación de las reflexiones diarias en www.fzlatino.org

Inventario del Foro Zonal: Tema de debate

“¿Qué debemos hacer para que el FZLA de NA, funcione de manera más eficaz y cumpla mejor con el propósito para el cual fue creado?”

De acuerdo a lo planificado, el 1er paso de este proyecto, es la creación del perfil de sesión para que cada uno de los delegados (as) realice en sus respectivas comunidades talleres con este tema, que será discutido en el Foro de Guatemala 2011.

Revisión de la GPI y GPE-PRH del Foro Zonal.

Retraso de la conformación del grupo de revisión por la falta de recurso humano en el pool de servidores en el PRH Zonal, debido a las pocas suscripciones que existen. Estamos terminando la revisión de las dos primeras secciones de la GPI, para su presentación a los Delegados (as).

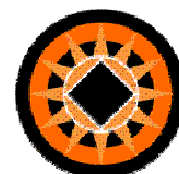
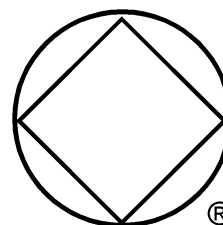
PDCL del Caribe

El propósito de este proyecto de desarrollo del Foro Zonal Latinoamericano es fomentar el nacimiento y crecimiento de grupos de NA en las islas del Caribe, incluyendo ala de Cuba, San Martin, Martinica, Guadalupe, Trinidad y Tobago, islas vírgenes, Jamaica y otras. En si el proceso de planificación mantiene reuniones entre sus miembros NA del Coqui/ Puerto rico, república Dominicana, Colombia, Venezuela, Panamá y recientemente una reunión con el DR de la Región Florida que se muestra interesada en participar en este proyecto; St Thomas y St Croix son comunidades que están entre los objetivos planteados por este proyecto de desarrollo



Unidos sin fronteras

AHSCNA - ARGENTINA - BAJA SON - BOLIVIA - BRASIL
BRASIL SUR - CHILE - COLOMBIA - COSTA RICA - CUBA
DEL COQUI / PUERTO RICO - ECUADOR - EL SALVADOR
GRANDE SAO PAULO - GUATEMALA - HONDURAS - HOW
MÉXICO - MÉXICO OCCIDENTE - NICARAGUA - PANAMÁ
PARAGUAY - PERÚ - QUISQUEYANA / REPÚBLICA DOMINICANA
RÍO DE JANEIRO - URUGUAY - VENEZUELA



¡¡Resumen de la CSM 2010 !!

Aporte de un DR Asistente a la Conferencia de Servicio Mundial 2010

En la CSM 2010, se hablaron temas muy importantes, como, por ejemplo:

Sistema de servicio. En estos momentos en la confraternidad de NA, hay propuestas para revisar, estudiar y compartir varios cambios sobre nuestra actual estructura de servicio, tanto a nivel local como mundial.

Proceso de desarrollo de literatura: Actualmente se realiza la revisión completa del proceso del desarrollo de la literatura a nivel mundial. Por ejemplo, los períodos de las fechas de plazos y tiempos límites de revisiones y aportes, los manejos en general para generar mayor participación e interés sobre estos asuntos a nivel de la confraternidad entera, las traducciones, etc.

Algunas mociones pendientes y nuevas que fueron aprobadas: La aprobación de una nueva *Visión del servicio en NA* que reemplaza la *Declaración de la visión de los SMNA*; la moción que acordó que los panfletos N° 24, "¡Oye! ¿Para qué es la Séptima Tradición?", y el N° 25, "Mantenernos con los propios recursos; principio y práctica", sean sustituidos por uno nuevo que se denomine "El dinero importa: Autofinanciación en NA", que habla sobre el mismo tema que los mencionados anteriormente, que se relacionan con la 7ª tradición y el proceso de autofinanciación. Asimismo, se aprobó un nuevo panfleto N° 28, "Financiación de los servicios de NA", que también hace referencia a la 7ª Tradición. En cuanto al librito "Cuando Estamos Enfermos", se aprobó su revisión final y actualización. Igualmente, se aprobó la continuidad del proyecto del libro "Vivir Limpios, El Viaje Continúa". Por otro lado, se dio aprobación al proyecto de hacer un nuevo libro sobre las Guías Para Trabajar Las Doce Tradiciones de NA, como una cuestión trascendental.

Planificación y liderazgo. Se puso

énfasis en la importancia de trabajar en los servicios de NA por medio de una planificación efectiva de nuestras actividades, como individuos y equipo o comité dentro de NA y también se resaltó la importancia del Liderazgo Eficiente en la confraternidad.

Comunicaciones. Las comunicaciones en nuestra actual estructura o sistema de servicio son complejas e implican un arduo trabajo por realizar para mejorar en este aspecto. Nombrar servidores (as) calificados (as), preparados (as) y responsables (as), utilizar los recursos y las herramientas disponibles dentro y fuera de NA, etc., es indispensable para mantener unas comunicaciones integras en NA como un todo.

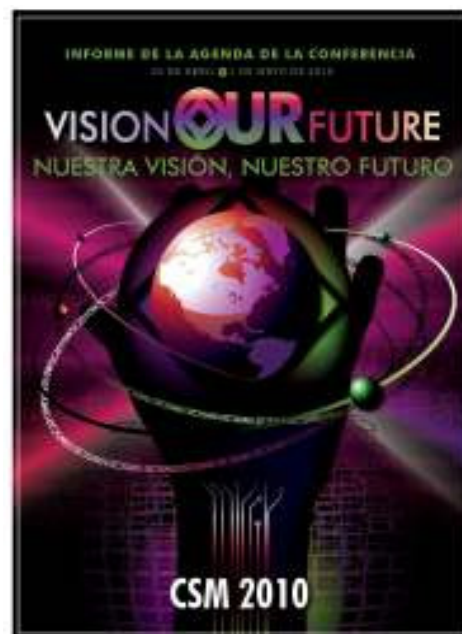
RRPP (Relaciones Públicas). Las RRPP son un tema trascendental para NA. Sin RRPP no nos conocen, y ayudar al adicto que todavía sufre es más difícil. Mejorar las RRPP de NA es un reto. Con efectivas RRPP, la comunidad y sociedad en general, podrán tener una imagen más real de

NA y podrían ayudarnos a llevar el mensaje de nuestro programa de manera eficiente y eficaz. En especial, debemos cooperar más con los profesionales de la salud, ya que muchos de ellos no envían a sus pacientes o adictos que están en tratamiento a las reuniones, porque piensan que NA no es viable para su recuperación. Por otro lado, en NA se habla que la medicina no sirve, y que deberían dejar de tomar medicamentos, no ir más a terapias dirigidas a nivel individual y grupal, etc. Este es un punto clave para hacer un trabajo positivo a nivel de las RRPP en NA.

Anonimato, cómo llevar el mensaje de NA y de qué manera podemos compartir entre los miembros a través de Internet, Facebook, etc. Se debatió en la conferencia sobre la importancia de aplicar el anonimato en Internet cuando publiquemos fotos, videos, etc., de nuestros miembros de NA, especialmente en Facebook y en otros sitios similares. Es un punto que está creando controversia y polémica en NA como un todo. Se compartió sobre la manera de llevar mejor el mensaje de NA en Internet sin faltar a nuestras tradiciones y principios, que no son negociables.

Revista The NA Way. La revista internacional de NA por ahora no se editará en forma impresa ni será distribuida por correo postal hasta nuevo aviso, ya que, actualmente este punto está en estudio. Se sugiere la suscripción electrónica, para seguir recibiendo y disfrutando esta publicación trimestral de NA de todo el mundo. En el sitio Web de NA: www.na.org se puede obtener más información al respecto.

Mantenernos con nuestros propios recursos. Se debatió sobre la posibilidad de cómo dejar de depender de los beneficios de las ventas de literatura, de mercadería, de los eventos y convenciones, para mantener nuestros servicios. El miembro de NA está acostumbrado a dar algo de sus recursos económicos a cambio de otra cosa, y no a donar, contribuir o aportar su dinero, sin recibir algo material por eso.



“Aspiramos a La experiencia personal de un DR en la CSM 2010

Anónimo

**que todas
nuestras
Regiones
Latinas estén
asentadas en
el piso de la
CSM”**

Consumí drogas por más de 17 años consecutivamente y pasé por los horrores de la adicción durante todo ese tiempo. Luego de llegar a NA no solo pare de consumir, sino que perdí el deseo de seguir drogándome y estoy descubriendo una nueva forma de vida. Gracias al Poder Superior, tal como lo concibo y a todos y cada uno de Ustedes, tuve el privilegio y la oportunidad de asistir como Delegado, durante la pasada 30ª Conferencia de Servicio

Mundial ¡Nuestra visión, nuestro futuro! celebrada desde el 25 de Abril al Domingo 1 de Mayo de 2010, en Woodland Hills, California, USA. Fue una experiencia muy enriquecedora y ojalá todos los miembros de NA del mundo, tuvieran la oportunidad de asistir a una CSM.

Compartir este evento donde participaron delegados de más de 110 regiones distribuidas en más de 60

países, es una experiencia sumamente provechosa y productiva. Allí aprendí lo que es NA en su totalidad. Supe que debo empezar a pensar globalmente y actuar localmente. El servicio es lo mejor que ha sucedido en mi vida, ya que el hecho de estar con otros adictos en recuperación, tratando de mantenernos limpios y ayudar a otros a que hagan lo mismo, es una bendición.

MI GRATITUD HABLA.... CUANDO SOY MIEMBRO DE LA RESERVA DEL FORO ZONAL

Hola, soy un adicto en recuperación. Mi vida solía ser un embrollo de mentiras, decepciones, miedos y frustraciones, que iban en conjunto con mi conducta obsesiva-compulsiva, en mundo de negación y desilusión, que me llevaron al oscuro fondo que al no tener otra salida, me permitió ver la luz.

Ese destello inicial eran las puertas de Narcóticos Anónimos, cuya luz me guió hacia una posibilidad de una nueva vida, donde otras personas como yo, habían encontrado una solución al consumo de drogas. Donde aprendí a conocerme a mi mismo, aprendí a quererme para poder querer a los demás.

Donde aprendí a practicar Doce Pasos que son la base de un programa que me ha devuelto, mi familia, mis amistades, mi profesión. He aprendido a ser receptivo, honesto, y tengo la buena

voluntad de extender mi mano al recién llegado, como yo recibí esa mano al llegar a mi primera reunión. Hoy creo en un PS que me ha devuelto la vida.

He aprendido a dar gratitud al recibir al recién llegado, a preparar el café, a arreglar las sillas para la reunión, abrir las puertas, compartir, enseñar a mis ahijados a practicar los pasos, a ser un servidor de confianza en mi grupo, en mi área, en mi región, a mi confraternidad que es mundial, y reconocer que no tengo como suficiente tiempo en mis 24 horas de existencia para devolver a NA lo que he recibido.

Por eso, lleno mi formulario de información de la Reserva Zonal del FZLA, para que me consideren en participar en algún proyecto especial, grupo de trabajo, o miembro del CE del FZLA. Sólo por Hoy.

PRH Zonal



¡Únete al Panel de Recursos Humanos y a la Reserva Zonal (RZ), llenando el formulario de información personal y de servicio del Foro Zonal Latinoamericano!

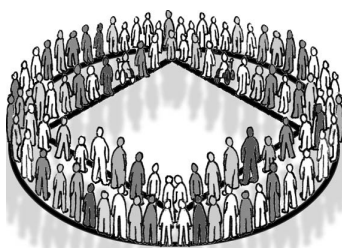
Muchas veces cuando se necesitan servidores para los Grupos de Trabajos y Proyectos Especiales del Foro Zonal, se solicitan recomendaciones al PRH Zonal, que a través de su base de datos propone candidatos para realizar algunos de estos roles y servicios.

¡Contamos contigo, suscríbete!

Más información vía e-mail:
prh_fzla@yahoo.com

Menos crítica y más participación - Editorial

En el 2006 en el marco de la Convención Regional de Argentina, en Mar del Plata, la conclusión de los talleres mundiales de servicios, sobre la falta de servidores, como problemática de casi todas las comunidades, fue que hay mucha crítica y poca participación. La crítica sobre el desempeño de



los servidores, hace que la mayoría se aleje y abandone los compromisos asumidos. Se convirtió en un círculo

vicioso que perjudica al crecimiento y dinamismo de nuestras comunidades. Es necesario aplicar el Tercer Paso y en lugar de críticas, arrimar sugerencias, fomentar la Primera Tradición, y asegurar que el mensaje llegue de manera efectiva a los adictos que todavía están sufriendo.

*“¿Sabías que,
Boletín
Latinas se
reactivó en el
VI Foro Zonal
de Uruguay
en el 2004?”*

¡¡CONVENCIONES: nuestras fiestas espirituales!!!

VIII CRENA PANAMA 2010

En cordial entrevista realizada por BOLETIN LATINAS a **Lucho B. Coordinador Alterno, encargado de Convención**, el 18 de Mayo confirmó que la VIII CRENA Panamá, con el lema "ALGO MÁS SERA REVELADO" se realizará los días 16, 17 y 18 de Julio 2010, en la ciudad de Colón, distante a 30 minutos de la capital Panamá. El sitio seleccionado para el evento son las instalaciones del Hotel Radisson Colón 2000. El objetivo principal del Evento es llegar al adicto que todavía está sufriendo y que éste pueda darse una oportunidad de saber qué es Narcóticos Anónimos y cuál es su finalidad, afirma el entrevistado. La VIII CRENA, se ha promovido a nivel latinoamericano, ya que somos parte del FZLA. Han confirmado su asistencia compañeros miembros de Chile, Ecuador, Colombia, Nicaragua, Guatemala, Puerto Rico y Estados Unidos de Norteamérica, de los cuales 16 estarán como oradores, según confirmación del sub comité de



Programación del sub comité de Convenciones. Los SM dictarán talleres en la ocasión.

El local de la Convención, el Hotel Radisson 2000, es un hotel 5 estrellas, que ha colaborado con la organización, otorgando precios accesibles para todos.

Desde el viernes 16 de julio al Domingo 18, habrá reuniones Maratónicas.

El sábado 17 será la cena bailable a la manera NA.

Se incluye dentro de la programación Reuniones de intereses especiales y en inglés.

Esta es la mejor manera de dar las gracias al PS, que ilumina la confraternidad de NA y guía el proceso de desarrollo de la VIII Convención, lo que asegura el éxito y la presencia de hermanos de toda Latinoamérica apoyando este Evento de espiritualidad. Gracias al sub Comité de Convenciones, sin ellos esto no hubiera sido posible. Juntos Podemos! Finalizó diciendo el Coordinador del Evento.

¡¡ EN QUISQUEYA SE PUEDE !!

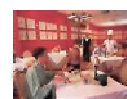
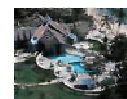
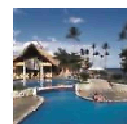
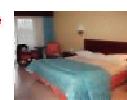
Nuestra IX Convención se realizara los **días 19,20 y 21 de Noviembre de este año 2010**. El nombre de nuestra convención regional es EN QUISQUEYA SE PUEDE, El lema que hemos elegido para esta versión es SIRVIENDO CON AMOR. El subcomité de hotelería gestiona el Hotel Barceló Capella, ubicado en la preciosa playa de Juan Dolio.

Como siempre esperamos contar con la visita de miembros de distintos países que nos ayuden con su presencia y con sus vivencias nos permitan disfrutar aun mas de nuestro ambiente de recuperación.



Si tu eres uno de ellos, si quieres ser orador o coordinar algún día de aprendizaje o taller, o simplemente quieres compartir desinteresadamente lo que has recibido, puedes contactarte con nosotros para enviarte la solicitud.

Información, inscripciones y demás, visiten nuestra web



Contactos:

Maria 829-528-1928 (Cristin Ray)
Maria P 809-729-9391
Freddy 829-591-8206
Enrique 829-343-4575

Precios de Habitaciones En Pesos Dominicanos

RD\$
Sencilla 3,300.00
Doble 2,400.00
Triple 2,100.00
Niños 1,000.00

Precios de Habitaciones En Dolares Americanos

US\$
Sencilla 90.00
Doble 67.00
Triple 59.00
Niños 28.00

+Precios por persona por noche.
Precios solo disponibles por subcomite de hoteleria.

<http://naquisqueya.com/convencion.html>



República Dominicana



¡¡Algo que celebrar con alegría !!!!!

1º CRENAHON
“UNA CELEBRACIÓN DE VIDA Y RECUPERACIÓN”, es el lema de la **1ª Convención Regional de Honduras**, que se llevará a cabo los días **17, 18 y 19 de Setiembre de 2010**, en la ciudad capital **Tegucigalpa**.

En entrevista concedida a **Boletín Latinas**, por el Coordinador del Comité de Convenciones de la región Honduras, pudimos saber que el lema fue escogido a conciencia de los miembros durante los preparativos para la Convención, apoyados en los conceptos establecidos en los manuales. La expectativa es maravillosa y pensamos que con la confianza puesta en el Poder Superior y la presencia de adictos en recuperación de las regiones hermanas, celebraremos nuestra 1ª Convención Regional. Para lograr esto hemos distribuido información en Internet, visitas y entrega de afiches a grupos, oficinas y comités regionales de países centroamericanos, conexiones con el FZLA y la OSM. Los temas más importantes que serán tratados en la Convención

serán: Intercambios Regionales de Experiencias en los Servicios de IP y H&I, siguió diciendo el Coordinador.

¿Dónde, qué, cómo y cuánto? Son preguntas habituales en estas circunstancias. El evento se realizará en el **Hotel Alameda**, un local de excelentes instalaciones, donde se podrá disfrutar de todas las comodidades, acordes con la ocasión. Además de las actividades propias de una convención de NA, habrá reuniones maratónicas, tours para conocer Honduras, cena bailable y otras más. Se han extendido invitaciones a oradores de otras regiones de manera a estrechar nuestros lazos y compartir experiencias. El costo de la inscripción es de \$25.00 Dólares.

El Hotel Alameda
sede de la conve de
Honduras es
terminal de la
empresa Trasnica,
Proveniente desde
Nicaragua y Costa
Rica

inscripcionescrenahon@hotmail.com

1ra.
Convención Regional
de Narcoticos
Anonimos Honduras
CRENAHON

Una celebración
de vida y
recuperación

17, 18, 19 de
 Septiembre 2010
 Hotel Alameda
 Tegucigalpa

inscripcionescrenahon@hotmail.com

Honduras C.A.

“Hermanos y hermanas muy queridos, en medio de la indecisión y los temores propios, hemos emprendido con la fe puesta en nuestro Poder Superior, la hermosa tarea de organizar y realizar nuestra 1ª Convención Regional. Nos ha llevado tiempo tomar esta decisión, pero todos ustedes nos alentaron a tomarla, y estamos seguros que con

presencia, será una celebración de vida y recuperación extraordinaria. Estamos seguros que vendrán y nos estamos preparando para recibirlos de la mejor manera, ¡A LA MANERA NA!, expresó muy emocionado el Coordinador de este gran evento, exhortando a los compañeros a participar y hacer historia en esta primera experiencia a nivel Regional.

“NUESTRA DIVERSIDAD, ES NUESTRA FORTALEZA”
CLANA X
REGION – GUATEMALA
MAYO 2011



**“Clana se lleva a
 cabo cada dos
 años, y pueden ser
 sede las regiones
 miembros del
 FZLA. Asisten los
 delegados y
 representantes a
 las reuniones
 plenarias del
 FZLA”**

La historia de que la región Guatemala sea sede de la CLANA X, comienza en la conferencia de servicio NA Guatemala, 2006, con la propuesta del compañero Cesar G., entonces Delegado Regional.

Ya en el año 2009, después de realizar una gran cantidad de gestiones, como visita a hoteles, centros recreativos con hospedajes de gran nivel, buscando opciones, decidimos que el hotel dónde se desarrollaría la 5ª Convención Regional de Guatemala, era el más indicado para este gran evento de CLANA.

El siguiente paso fue conformar un comité anfitrión y fueron electos César G. como

coordinador, Luis Fernando A. como tesorero y Alonzo R. como secretario, quien también se desempeña como vice coordinador y DR Alterno.

El representante de Guatemala en Venezuela para la IX CLANA, fue el compañero Alonzo R, Delegado Regional Alterno, quien fue el encargado de la presentación de la propuesta. Contaba con toda la información necesaria, y el sueño de toda una región en ser sede del evento latino más importante de “Unidad y Recuperación”. Sabemos que la decisión fue difícil para los delegados participantes en Venezuela, ya que Guatemala, Chile y México, habían solicitado ser sede de la X CLANA en el 2011.

Después de algunas rondas de votación, Guatemala fue electa sede. ¡Qué Alegría!, la noticia había que hacerla llegar, para que todos pudieran disfrutar de esa felicidad. Cuentan los compañeros, que muchos grupos en la noche de elección, cuando cerraban la reunión hicieron una oración, donde pedían al Poder Superior, que se hiciera su voluntad y nos permitiera vivir esa experiencia. Quien se manifestó en la conciencia de los delegados latinoamericanos

La primera reunión de trabajos para la X CLANA, se realizó el 27 de Noviembre del 2009, donde compartimos nuestras ideas, deseos, miedos, pero sobre todo mucha esperanza. Ya en la primera reunión se pensó en una visión sobre la realización de la X CLANA en nuestro país, y es:

“Que NA Guatemala sea un programa reconocido como una opción viable de recuperación a nivel nacional, fortalecer a los grupos y cumplir con nuestro propósito primordial”.

Sentimos que ya hemos avanzado mucho, tenemos el anticipo de \$1000, del FZLNA, también un logo y lema **“Nuestra Diversidad, es nuestra fortaleza”**, que fue elaborado por el compañero Ernesto, de Puerto Rico, en el concurso que fue presentado a todas las regiones; recibimos logos de Nicaragua, Brasil, Puerto Rico y Guatemala.

Tenemos un comité ya conformado con todos los puestos de servicio necesarios para el evento y está definida la fecha del evento para el 5 al 8 de mayo de 2011, en las instalaciones del Conquistador Hotel & Conference Center. Además hemos participado en eventos como CA CLANA, donde se ha vendido mercadería, en Rosario Baja California México, para el evento de la unidad latinoamericana y en la CSMNA, realizada en el mes de abril de 2010.

Se ha elaborado una presentación power point, para promoción, conteniendo fotos de Guatemala, del Hotel, de las habitaciones, con información de la región, del Comité Anfitrión, y requisitos para la entrada a Guatemala, además de otros datos importantes. Estamos preparando un evento muy especial para todos los que asistan y para los que no pueden venir hasta Guatemala, entonces llegar nosotros a ellos espiritualmente. En poco tiempo, tendremos presupuestos y precios del paquete de participación, que distribuiremos a todas las regiones.

Comité anfitrión Clana x

Cesar G.	Coordinador
Alonzo R.	V. Coordinador
Fernando A.	Tesorero
Juan L.	Secretario
Ricardo J.	Mercadeo, IC
Rodolfo M.	Web
Juan Pablo	Logística
Gerardo H.	Actividad Especi
Programación	CE
Byron D.	Teatro
Selvin G.	Inscripciones
Mercadería	CE
Ricardo T.	RRPP
Carlos P.	Protocolo
Mario G.	Hotelería, .

www.clanax.org

Resumen enviado por el CE de Clana X, Guatemala

25 Razones para necesitar una reunión.

Anónimo

- * Cuando he perdido el sano juicio.
- * Cuando solo me ocupo de vivir la vida de otra persona.
- * Cuando siento ira inesperada y no paro de hablar en voz alta.
- * Cuando no vivo el presente, sueño con el pasado y me imagino el futuro.
- * Cuando necesito fugas geográficas.
- * Cuando no se que quiere mi YO.
- * Cuando los Lemas y demás conceptos de recuperación no vienen a mi mente.
- * Cuando estoy cansado de luchar contra el mundo.
- * Cuando pierdo la paciencia fácilmente.
- * Cuando creo estar recuperado y no necesito de otros.
- * Cuando creo ser perfecto y no necesito a nadie.
- * Cuando mi vida es un caos y hace mucho que no me río.
- * Cuando otras personas tienen poder sobre mis decisiones.
- * Cuando tengo pensamientos con la muerte, enfermedades o catástrofes, en fin crisis existenciales.
- * Cuando no me acuerdo de mi Poder Superior.
- * Cuando llegan las fiestas de fin de año.
- * Cuando mis familiares dicen no aguantar mi mal humor.
- * Cuando quiero controlar a otros y no me ocupo de mi.
- * Cuando me hago la victima.
- * Cuando no quiero ir a la reunión por sentir cansancio, apatía o querer aislarme.
- * Cuando estoy recordando a mi familia de origen y me da angustia.
- * Cuando amar a alguien me duele mucho.
- * Cuando siento miedo y no sé su motivo.
- * Cuando nadie ve el esfuerzo que hago por resolver el problema ajeno.
- * Cuando pienso en las reuniones y mis compañeros de grupo.

www.na.org.uy

HAB. DOBLE CON BAÑO PRIVADO \$ 2.200
HAB. TRIPLE CON BAÑO PRIVADO \$ 2.000
HAB. DOBLE BAÑO COMPARTIDO \$ 1.800
HAB. SEXTUPLE BAÑO COMPARTIDO \$ 1.600

**PRECIO POR PERSONA CON PENSION COMPLETA
PAGO EN 5 CUOTAS**

LIBERTAD PARA EVOLUCIONAR

11 Convención región uruguay anónimos

2010

5,6,7 NOVIEMBRE PASO SEVERINO

AREA CENTRO
MAKAYA 099 115 222
CONEJO 094 311 149
M.NOEL H 099 251 912

AREA OESTE
CARLITOS 096 827 451
BICHI 097 014 248
SATANAS 096 519 063

AREA ESTE
JOR 099 578 248

CUPOS LIMITADOS

**LA SERA SE DEVOLVERA SOLAMENTE
HASTA 10 DIAS ANTES DEL EVENTO
CON EXCEPCION**

¿QUÉ TE LÓ VAS A PERDER ???

Dibujo de Diego M. C.R.



Proyectos de Desarrollo de Comunidades Latinoamericanas (PDCL del Caribe)

Proyecto #1: Este proyecto hace referencia a la moción # 21 que fue enviada a los grupos de trabajo para desarrollar a NA en la cuenca del Caribe.

Todo lo que ocurre en el servicio de NA debe ser motivado por el deseo de llevar el mensaje de recuperación con más éxito. Necesitamos siempre acordarnos que como miembros individuales, grupos, áreas o regiones, nunca debemos competir uno con el otro. Trabajamos juntos en el esfuerzo de ayudar al recién llegado y para nuestro bienestar común. Hemos aprendido dolorosamente que la rivalidad nos perjudica y nos impide proveer los servicios necesarios para que nuestra confraternidad crezca.

Nuestro éxito en llevar el mensaje al adicto que todavía sufre es proporcional a nuestro

compromiso de servicio (GSRPR).

Por este medio les informamos de los avances realizados en este proyecto.

El grupo de trabajo del PDCL Caribe está compuesto por los DR's y DRA's de Colombia, Panamá, República Dominicana, Costa Rica, Venezuela y Puerto Rico, quienes compartimos una misma frontera, el Mar Caribe. Actualmente estamos elaborando un Plan Estratégico. Para organizarnos hacemos reuniones vía Skype.

Hemos identificado más de 15 islas donde podemos llevar o ayudar a llevar el mensaje de NA.

Una de las islas es Jamaica, que aunque no es una isla de habla hispana, queremos compartir el mensaje de

recuperación, nuestro propósito primordial.

Hemos recibido informaciones de Cuba, una de ellas de un miembro del CEFZLA que asistió a un Grupo llamado Solo Por Hoy; que actualmente reúne cerca de 40 miembros. Una mujer, que estuvo en contacto con la OSM indico que no hay prácticamente ninguna literatura en esta isla, excepto un Solo Por hoy, una Guía de Pasos y otro libro que no sabemos si es un Texto Básico o un Funciona Cómo y Porqué.

Dos regiones ya manifestaron su deseo de colaborar con el FZLA en este proyecto. Recibimos una donación de \$3.000 de la región Chesapeake* Potomac, de los cuales \$1.500 son para los PDCL del FZLA. .

Asimismo, se dijo que recibiremos cooperación de la región Florida para ejecutar este PDCL.

Igualmente, además de llevar el mensaje de NA a lugares latinoamericanos donde esté empezando NA, se hará lo posible para llegar a países donde NA no existe.

Hemos trabajado en otros donde solicitan ayuda o tengan la necesidad de recibir la cooperación de este PDCL como Bolivia, Paraguay, Honduras, siempre y cuando estas regiones/comunidades así lo planteen formalmente al FZLA.

Aporte de Rafael B. Vice coordinador PDCL del Caribe

¿Funciona ? ¡¡Claro que funciona !!

Juan Antonio P. - Región Uruguay

Cada grupo tiene un solo propósito primordial: llevar el mensaje al adicto que todavía sufre.

Cuando una amistad nos habla de la lucha que otra persona tiene con la adicción, a lo mejor queremos hablarle de NA y lo que ha hecho por nosotros. Cuando un compañero de trabajo tiene un problema de drogas, tal vez deseemos compartir nuestra experiencia. A nadie le interesa pregonar indiscriminadamente por todo el pueblo los detalles morbosos de nuestra adicción, ni explicarle a todo aquel que encontremos que somos miembros de NA. Sin embargo si pensamos que podemos ser útiles a alguien, quizás sea apropiado compartir algo de nuestra historia y de la recuperación que hemos descubierto en Narcóticos Anónimos.

Al unirnos anónimamente en una confraternidad con otros adictos en recuperación, anteponiendo el bienestar del grupo al nuestro, nuestro crecimiento espiritual no disminuye sino que aumenta incomparablemente.

Las tradiciones describen a una confraternidad guiada colectivamente por principios espirituales en vez de personalidades. Este tipo de entrega desinteresada es la que la duodécima tradición quiere decir con la palabra anonimato.

Al fin y al cabo, nuestras diferencias personales no importan, en recuperación, todos somos iguales. Es verdad que todos llegamos a NA con nuestras propias historias personales, nuestros esquemas de consumo, diferentes trasfondos educativos y sociales, virtudes y defectos. Pero, para el propósito de nuestra propia recuperación, nuestra profesión no tiene nada que ver con nuestra capacidad de recuperarnos unos por otros en

NA. Un diploma universitario, una herencia, el analfabetismo, la pobreza, todas las circunstancias que tan poderosamente influyen sobre tantos aspectos de nuestra vida ni van a ayudar ni a impedir nuestra oportunidades de recuperarnos. De igual forma, no van a ayudar ni a impedir nuestros esfuerzos por llevar el mensaje a otro adicto.

NA ofrece recuperación a los adictos alrededor del mundo. Nos centramos en la enfermedad de la adicción y no en ninguna droga en particular. Nuestro mensaje es lo suficientemente amplio como para atraer adictos de cualquier clase social o nacionalidad. Cuando llegan miembros nuevos a las reuniones, nuestro único interés es su deseo de librarse de la adicción activa y como podemos ayudarlos.

La unidad es el espíritu que une a miembros alrededor de todo el mundo en una confraternidad espiritual que tiene el poder de cambiar vidas.

A veces tenemos miedo que al delegar perdamos el control sobre nuestros servicios. Los primeros tres conceptos, en conjunto han sido diseñados para ayudarnos a mantener la responsabilidad de nuestra estructura sin atarles las manos a nuestros servidores de confianza.

Nuestra estructura de servicio depende de la integridad y eficacia de nuestras comunicaciones.

Cada elemento de nuestra estructura de servicio tiene su propio papel que presentar; todos sin embargo, sirven juntos como un equipo, luchando por una meta común, que ningún adicto que busca la recuperación tenga que morir sin tener la oportunidad de encontrar una nueva forma de vida.

...recordamos que, por supuesto una comunidad de NA puede organizar sus servicios de la manera que considere conveniente. Hay que examinar las necesidades de servicio dentro de las áreas, probar y descubrir que es lo que funciona mejor...Es perfectamente valida cualquier forma en que se decida coordinar los servicios de NA, siempre y cuando sean auténticamente útiles a los intereses de la comunidad de NA y no entre en conflicto con ninguna de nuestras Doce Tradiciones ni nuestros Conceptos de Servicio en NA.

El liderazgo eficiente en NA no solo sabe como servir, sino también cuando es mas útil apartarse y dejar que otros se hagan cargo. Una burocracia arraigada inhibe el crecimiento de nuestra confraternidad, mientras que la llegada de nuevos líderes, equilibrada por la continuidad, inspira el crecimiento de NA. Un líder eficiente, para ocuparse de la distinción entre principios y personalidades, también reconoce la importancia de respetar la práctica de la rotación.



¿Existe el liderazgo?

Los

Servicios,

Tradiciones,

Conceptos,

¿Aburridos?

www.nacolombia.org

19 Convención Regional NARCÓTICOS ANÓNIMOS

Año tras año, la región de Colombia se reúne para celebrar su fiesta espiritual; este año viviremos tres días inolvidables de recuperación y alegría de vivir a la manera de NA. Te invitamos a hacer parte de esta celebración y a vivir tu recuperación rodeado de muchos adictos que hoy celebran una nueva forma de vida.

Somos Una Vision de Esperanza.... Vivimos en Libertad !!!!!



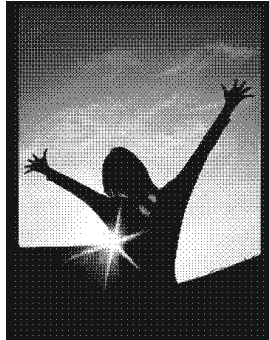
Comité de Convención
Mariella 312-7771841
Jorge 312-4168054

Mayores informes:
convencion.regional@nacolumbia.org
www.nacolombia.org

Bogotá
Agosto 14, 15 y 16 - 2010
Hotel sede: Hotel Dann CII 19
Auditorio : teatro El dorado-eccl
CII 17 No. 4-64. (teatroeccl.com)

Algo no estaba bien conmigo...

HEINE-Paraguay



Cuando pensé que tenía que escribir mi vida, me dieron vueltas mil cosas en la cabeza, ya que es tan largo ese proceso de carrera de adicta en mi vida. A escondidas cuando tenía 12 años, fumé mi primer cigarrillo de marihuana. Aquí no necesitaba comprar, me regalaban porque era fácil conseguir. Fume muchos años solitariamente, con la idea de acrecentar mi espiritualidad y mi talento de artista. No pude dejarlo y fumé hasta los 22 años, y en ese tiempo probé la cocaína que fue el comienzo del peor de mis infiernos, después me inyecté muchos años hasta que me asusté y me di cuenta que ese no era un camino para transitar. Yo no bebía alcohol, pero cuando deje de inyectarme, hice un cambio y empecé a tomar alcohol...y así siguió durante varios años. Dejé la cocaína un tiempo, tuve hijos y traté de parar de consumir, pero no pude...seguí de nuevo y el infierno fue peor. Ya no tenía ganas de seguir viviendo....así pasaron 35 años de mi vida y perdiendo casi todo lo bueno que

tenía. Sabía que algo no estaba bien conmigo, pero me resistía a pensar que eran las drogas, hasta que asumí que con drogas nunca podría ser lo que quería ser....y empecé a buscar maneras de parar....y así fue como encontré a un ex compañero de consumo, que me invitó a asistir a un grupo de rehabilitación....pero cuando le quise encontrar ya no estaba, hasta que vi en televisión un programa donde daban la dirección de los grupos....y ahí vi una luz de esperanza. Recuerdo que me

preparé como si fuera a encontrarme con mi primer amor.....fui la primera vez, pero el grupo estaba aun cerrado, y decidí ir y consumir de nuevo.....Estuve a punto de morir.....me quedaba poco. Cuando me paso el efecto de la droga, volví a buscar al grupo y cuando estuve ahí, sentí que mi vida iba a cambiar..... En NA me pidieron todo lo que yo no sabía dar, obediencia por ejemplo. Debía dejar todo para empezar de nuevo, esto me asustó, pero sentí que debía intentarlo. Estoy orgullosa de esta comunidad, me enseña a vivir sin drogas. Poco a poco estoy arreglando el desastre que yo misma hice en mi vida. No cambio por nada mi recuperación, es lo mejor que me pudo pasar....tengo un programa de vida que consigue que mis dramas, mis problemas sean más leves y me mantiene alejada del consumo. Yo era una drogadicta muy conocida, y a través de mi recuperación estoy dando testimonio que el programa de NA funciona, ya que yo estoy, solo por hoy, pudiendo recuperarme a pesar de que mi enfermedad estaba en una etapa crónica. En NA encontré la recuperación...de esto hace 3 años y un mes.....



TESTIMONIO DE UN SERVIDOR DE H&I - BRASIL

Jorge B. - CSA Nova Leste (CSRGSP)

Siempre decimos que no estamos aquí para salvar a nadie, porque yo estoy aquí para salvar mi pellejo, pero la semilla está siendo plantada, porque son muchos; son muchísimos y no me interesa saber lo que ellos hicieron o dejaron de hacer, quien tiene problemas con drogas o no, porque nuestro propósito es solo llevar el mensaje y esto fue una experiencia fantástica en mi vida. Hay un pasaje en la literatura de H&I que dice: "Sean bienvenidos a esta aventura, que es llevar el mensaje". Y es exactamente una aventura llevar el mensaje al adicto que todavía sufre. Tenemos varias experiencias dentro del subcomité, de miembros que dicen: caramba, a veces somos dos, tres en el subcomité y muchas veces sentimos el peso del servicio, pero por otro lado Dios nos da SUS propias alas

"LA EXPERIENCIA DE PODER VER LOS OJOS BRILLAR"

para soportar eso. Estar llevando ese mensaje, para mí es el gran propósito de mi recuperación.

No estoy muerto por misericordia de Dios, por eso creo que éste es mi gran propósito en la vida. Poder estar hablando de esto para ustedes aquí es fantástico, y eso es lo que la confraternidad me propone hoy...estar junto a ustedes. Es saber que podemos estar haciendo esto, porque es un regalo. **Sembrar**, nosotros estamos sembrando y quien hará la cosecha será EL.

Ellos van a llegar a nuestros grupos, ellos van a oír nuestro mensaje dentro del grupo, como yo lo escuché, porque yo no escuché el mensaje de NA dentro de una institución, porque vengo de la calle. A veces cansa, da ganas de desistir. Cuantas veces yo llegaba a mi casa y decía "no voy mas a H&I, ya no quiero saber nada, voy a dejar todo; y en el momento de colocar mi cabeza en la almohada, no podía...es el compromiso con mi recuperación, es el compromiso con el programa de NA que me devolvió mi vida, la voluntad de querer vivir, de tener una calidad de vida y esa calidad viene mejorando, GRACIAS al servicio de H&I.

Gentileza del compañero
Cristiano B – Área Gaúcha –
Río Grande Do Sul.

**¿Sabías
qué?
¡La XXXVI
Convención
Mundial en el
año 2015 será
en alguna
Ciudad
próxima a
elegirse de
Sur o
Centroamérica!**

GRUPOS LATINOS

En el año **2004**, el grupo tuvo necesidad de cambiar de local de reuniones, y fueron para el **Colegio Sao Manoel**. En esta época los días de reunión eran los días Lunes, Martes, miércoles y Jueves, sin embargo se redujo el número de miembros y recién llegados, tal vez, por la apertura de otros grupos en la ciudad, y fue perdiendo estas características.

Finalmente, en el año **2009**, volvió a cambiar de local, y actualmente el grupo Independencia se encuentra en las instalaciones del colegio Uruguay. Independencia es uno de los grupos más queridos de **Rio Grande do Sul**; sobre todo es muy especial para muchos miembros veteranos de NA que **iniciaron allí su recuperación**.

El grupo Independencia es el grupo más antiguo de **Porto Alegre**, fue fundado el **5 de Diciembre de 1988**. Al principio las reuniones se realizaban en una sala de la Cruz Roja, sobre la Avda. Independencia, y quizás por ese motivo lleva ese nombre. En la década del '90 e inicio del 2000, las reuniones se realizaban los días lunes, jueves y sábados, llegando a tener de **70 a 80 miembros** presentes por reunión. El número de recién llegados era muy elevado también, de **5 a 8 por reunión**.



**Cuentanos sobre tu grupo
¿Como es?
¿Donde Queda?**

Escribe a :
Boletín Latinas
boletin_latinas@hotmail.com

Estimados compañeros Latinoamericanos:

Este boletín está abierto a recibir los aportes de todas las regiones que conforman el FZLA. Todas sus inquietudes, proyectos, testimonios y reflexiones serán bien recibidas y nos ayudarán a elaborar un material que sea de interés para todos.

Los artículos no deben exceder 300 palabras y nos reservamos el derecho de corregirlas y publicarlas. Además deben estar debidamente identificadas las fuentes con el nombre, correo electrónico y un número de teléfono para consultas. Pueden utilizar su nombre de pila y la inicial del apellido o figurar como anónimos si así lo prefieren. Todos sus materiales serán tratados con estricta confidencialidad.

Envíen sus aportes a la dirección de correo electrónico:

boletin_latinas@hotmail.com

Este Boletín es elaborado por el GT-BL del FZLA y es publicado gratuitamente vía Internet. las expresiones aquí expuestas no necesariamente coinciden con las de NA en su conjunto y no endosa a ni esta endosado por Narcotics Anonymus Word Servics, Inc.

Su propósito es el de informar a todos las Regiones Latinas sobre los proyectos y eventos de interés de nuestras regiones y así mismo fomentar la Unidad, el servicio y una mejor comprensión de cómo funciona nuestra confraternidad.

Grupo de Trabajo Boletín Latinas

Sussy V.	Paraguay
Mary P.	Panamá
Diego M.	Costa Rica
Antonio	Uruguay
Michael	Brasil
Pablo G.	Nicaragua

Boletín Latinas
es una Publicación del Foro Zonal
Latinoamericano
Todos los derechos reservados
FZLA - 2010



Unidos sin fronteras

AHHCNA - ARGENTINA - BAJA SON - BOLIVIA - BRASIL
BRASIL SUR - CHILE - COLOMBIA - COSTA RICA - CUBA
DEL COQUÍ / PUERTO RICO - ECUADOR - EL SALVADOR
GRANDE SAO PAULO - GUATEMALA - HONDURAS - HOW
MÉXICO - MÉXICO OCCIDENTE - NICARAGUA - PANAMÁ
PARAGUAY - PERÚ - QUESQUEYANA / REPÚBLICA DOMINICANA
RIO DE JANEIRO - URUGUAY - VENEZUELA

www.fzlatino.org

Visión

La visión del Boletín Latinas es llegar a todos los miembros de NA de Latinoamérica con los proyectos del FZLA. Establecerse como medio de enlace periódico de todas las regiones miembros del FZLA; reducir la distancia, a través de la difusión y divulgación de la actualidad de cada una de ellas, compartiendo la vivencia de los grupos y sus miembros, sus historias, eventos y proyectos, para fortalecer los lazos que nos unen.

Misión

Promover el intercambio de información, creatividad, cooperativismo y la hermandad. Incentivar el sentido de pertenencia a la confraternidad a través del conocimiento de las realidades de las regiones, los grupos y sus miembros. Condensar la información en una publicación y ponerla al alcance de todos los miembros de NA de Latinoamérica en su idioma.

SE BUSCA !!!



Nombre: Boletín Latinas No.1
Ultima vez visto por Colombia y Peru
en 1993/1994, era impreso y pequeño

Si tienes ese Boletín, has un servicio de amor, scanealo
y envíalo a Boletín Latinas: Susana_na96@hotmail.com

“RECOMPENSA”
EL AGRADECIMIENTO DE
TODA NA LATINOAMERICA